大清光緒二十三年五月初十日 禮拜三 即西歷一千八百九十七年六月九號 每張取大錢八文 第三百四十二號

蘇報

外埠代報處
京都琉璃廠榮祿堂書坊○天津城內三聖庵西直報分處梁子亭○保定府南門內仁昌紙舖○錦州官局沈先生○營口老福興信局（桐台敬業書院劉子衡○九江城內成大森○蕪湖全泰盛信局○江西全泰盛信局○山東濟南府老福興信局○蘇州元妙觀西許楣棒扇莊內櫃便是○常熟西門孝廟前裕源泰紙號內許潤生○杭州下珠寶巷分售處○塘棲戴牛昌輪船局○嘉興胡恒大

另出附張不取分文 ※ 本館開設上海英租界四馬路東

代印書籍仿單告白

本館自備四號五號全副鉛字筆畫格外靈秀清楚與衆不同均係購自外洋代人排印各種書籍仿單校對精詳紙墨佳妙並用電氣藥水精製銅鉛各版摹刊書畫絲毫不訛以及錢票花邊更覺精細賜顧者卽請移玉至本館帳房面議價則克已此佈

富强報第五期出書啓

本館自出第一期富强報奉送後蒙諸君同深許可紛紛前來訂閱初十日乃出第五期每册收回工價洋七分零售不折不扣如看一月照價九折一年八折賜顧者請來本帳房訂定或向售報人購取亦可外埠祈惠函相訂由郵寄奉不悞特此佈告

本館謹白

添招蘇州訪事啓

○茲本館尙擬於蘇埠添招訪事人凡官場要信及商務街巷新聞俱應采探倘有妨碍等情本館自能稟請領事保護盖本館初欲派人前往因恐未臻熟悉故有此舉如願承乏者祈卽先寄稿樣以便擇定再行函復可也此佈

本館告白

招請杭州售報人啓

○茲本館欲在杭垣招請友人一位其職司係經售本報及富强報如願就者祈卽來函商訂本館自有章程奉告也

本館告啓

外國繡扇

頭等式樣精雅鋼鑽牙柄平金繡花扇每把三元中等二元六角眞東洋東京印色大匣二元小匣一元瀛信箋三角平金信封四角五色三角倘蒙惠顧請認明上海四馬路天聲堂二馬路九華堂同啓 136

蘇州華利機器磚瓦廠

本廠於四月初八日開工興造窰廠本年六月底一律竣工開機造貨專造青紅大小各色磚瓦及花磚花瓦方磚陰溝管等貨廠在胥門外棗市橋西首凡中外官商欲定各色磚瓦者請至本廠面議或至閶門內宋仙洲巷本廠總理處帳房議價定貨可也 總理傅子和 董事王詠宜 仝白

上洋維大綢緞顧繡抄莊

本號今遷移棋盤街北首四馬路口中西大藥房隔壁先行交易擇於四月十八日開張精選蘇杭京湖盛澤各種眞正頭號綢縐紗緞以及一切加工顧繡等貨發客貨品純良花色新鮮如有參差包退囘換凡蒙諸尊光顧價格外公道以廣招徠遠省恐未遇知特此佈聞 1291乙

上諭電傳 ○本館昨日接奉京師飛電傳來 上諭三道敬謹譯登○五月初八日內閣抄奉 上諭英麟着留京當差熱河副總管着恒啓補授欽此同日奉 上諭長庚等奏呼圖克圖功德久著懇准轉世一摺棍圖扎拉參呼圖克圖功穆巴都功穆巴如普道根夙具勇畧過人同治年間在

今日中國之人心渙散極矣惟坐此病而君恩莫逮乎下民隱莫通乎上故國勢不振而外人得以乘間欺侮耳右論爲嶺南紅杏山房主人稿力陳其害以冀上下一心互相聯絡洵救時之良藥也亟錄之以供衆覽

本館附識

包開煤礦 ○俄國伍弗度毋斯吉侯爵出使中國禮畢後卽任該國駐華道勝銀行總裁已紀昨日報章茲聞該侯爵尙擬將開掘滿洲煤礦一事歸道勝銀行故與中國政府商酌辦理按俄國海陸需煤甚多加之西比利亞鐵路現已直接中國將來需煤更鉅況俄國所出礦煤半日本不敷用茲見滿洲一帶煤礦甚多且便於轉運以濟要需由是汲汲與中國酌議滿洲煤礦之利權統歸於銀行一手經理方稱兩便侯爵意謂此事與塔督辦李傅相商議恐未能愜快如願故須候許星使景澄由俄回華後同在當軸諸公前陳說利害庶能眉目一淸而後此事竟底於成也

紀念章 ○英國女皇踐祚周甲慶典舉行之期在卽該國以及各屬土凡有功於國家者英廷例應錫紀念章以示榮寵聞紀念章刻已預製一千五百萬枚說者謂將此章鋪地接續可長二百九十三西里如再將此章堆起恍成圓柱一個高可三十里此誠歐西之曠典海國之新聞也故譯而誌之

詳述意帝被刺情形 ○美國新聞紙載西歷四月二十二號羅馬報云是日午後二點鐘意大利亞國哈母八度皇帝出禁城賽門向卡毋八壘魯觀賽馬會突有鐵匠名彼紫螺阿雪辣西阿者年廿四伍洛靈州阿魯帖故拉地方人手執匕首直奔帝所乘馬車前刺之幸如博浪椎之一擊不中遂棄刀飛逸維時警衛騎兵從後追逐隨卽拘縛交有司嚴訊據鐵匠供並無同謀之人惟此人平素熱心政治如醉如痴以致出此大逆之舉動耳

日瑞結約 ○日本瑞典兩國新結通商航海條約業由兩國朝廷批准交換宣示臣民說見西歷五月二十六號東京報

土希戰事 ○西歷六月七號倫敦電報云本月五號駐劄土耳其各國公使與踏伍弗一若總督會議講和條約土國欲將隙煞里地方永遠佔據而英法意三國從中梗阻未知以後如何了局也

早署辦公 ○京師各部院衙門向例節交夏令堂司各官及書差人等每日俱改淸晨進署辦公午前散値以避暑熱循舊章也現屆夏令昨聞吏部定於四月十一日起戶部定於四月十五日工部刑部禮部都察院俱改於十六日起兵部改於二十日起均以淸晨進署辦公俟立秋後仍照舊早晚供職

鐵路貸欵 ○留心時務者云盛太常以鐵路經費支絀於招股外又設法挪借洋欵現比國洋商允借四百五十萬磅以三十年爲期每年按期付一次十年後每年一期還本一期付利以四百五十萬磅借欵均攤分作二十年還淸至還本之日利息逐年減輕長年利息有四厘九扣者有五厘不扣者惟四釐九扣較五厘不扣爲便宜至合同業已議定俟總署回文到卽當簽字成交云

相府喜事 ○北洋直報云協辦大學士吏部尙書李蘭孫中堂其孫少公子文定某鹽商之女公子爲室送親來京擇於上月之十七日置備妝奩九十六抬送入府第內安妝十八日辰刻乾宅預備綵輿鼓樂及全分儀仗官銜牌一百二十對鳴鑼開道

今日中國之人心渙散極矣惟坐此病而君恩莫逮乎下民隱莫通乎上故國勢不振而外人得以乘間欺侮耳右論爲嶺南紅杏山房主人稿力陳其害以冀上下一心互相聯絡洵救時之良藥也亟錄之以供衆覽　本館附識

包開煤礦　○俄國伍弗度毋斯吉侯爵出使中國禮畢後即任該國駐華道勝銀行總裁已紀昨日報章茲聞該侯爵尚擬將開掘滿洲煤礦一事歸道勝銀行故與中國政府商酌辦理按俄國海陸需煤甚多加之西比利亞鐵路現已直接中國將來需煤更鉅況俄國所出礦煤半日本不敷用茲見滿洲一帶煤礦甚多且便於轉運以濟要需由是汲汲與中國酌議滿洲煤礦之利權統歸於銀行一手經理方稱兩便侯爵意謂此事與塔督辦李傅相商議恐未能愉快如願故須候許星使景澄由俄回華後同在當軸諸公前陳說利害庶能眉目一清而後此事克底於成也

紀念章　○英國女皇踐祚周甲慶典舉行之期在即該國以及各屬土凡有功於國家者英廷例應錫紀念章以示榮寵聞紀念章刻已預製一千五百萬枚說者謂將此章鋪地接續可長二百九十三西里如再將此章堆起恍成圓柱一個高可三十里此誠歐西之曠典海國之新聞也故譯而誌之

詳述意帝被刺情形　○美國新聞紙載西歷四月二十二號羅馬報云是日午後二點鐘意大利亞國哈母八度皇帝出禁城窘門向卡毋八壘魯觀賽馬會突有鐵匠名彼紫螺阿雪辣西阿者年廿四伍洛靈州阿魯帖故拉地方人手執七首直奔帝所乘馬車前刺之幸如博浪椎之一擊不中遂棄刀飛逸維時警衛騎兵從後追逐隨即拘縛交有司嚴訊據鐵匠供並無同謀之人惟此人平素熱心政治如醉如痴以致出此大逆之舉動耳

日瑞結約　○日本瑞典兩國新結通商航海條約業由兩國朝廷批准交換宣示臣民說見西歷五月二十六號東京報

土希戰事　○西歷六月七號倫敦電報云本月五號駐劄土耳其各國公使與跌伍弗一苦總督會議講和條約土國欲將隙煞里地方永遠佔據而英法意三國從中梗阻未知以後如何了局也

早署辦公　○京師各部院衙門向例節交夏令堂司各官及書差人等每日俱改清晨進署辦公午前散値以避暑熱循舊章也現屆夏令昨聞吏部定於四月十一日起戶部定於四月十五日工部刑部禮部都察院俱改於十六日起兵部改於二十日起均以清晨進署辦公俟立秋後仍照舊早晚供職

鐵路貸欵　○留心時務者云盛太常以鐵路經費支絀於招股外又設法挪借洋欵現比國洋商允借四百五十萬磅以三十年爲期每年按期付一次十年後每年一期還本一期付利以四百五十萬磅借欵均攤分作二十年還清至還本之日利息逐年減輕長年利息有四厘九扣者有五厘不扣者惟四釐九扣較五厘不扣爲便宜至合同業巳議定俟總署回文到即當簽字成交云

相府喜事　○北洋直報云協辦大學士吏部尚書李蘭孫中堂其孫少公子文定某鹽商之女公子爲室迭親來京擇於上月之十七日置備粧奩九十六抬送入府第內安粧十八日辰刻乾宅預備綵輿鼓樂及全分儀仗官銜牌一百二十對鳴鑼開道至坤宅迎娶乾坤兩宅皆搭高棚懸燈結綵侟賓來往車馬雲屯送粧迎娶時賓誼均蟒袍補服掛珠沿路觀者如堵咸嘖嘖艷羡焉

漁利遭殃　○析津近訊云關道署前慶興和米局私買漕米銷售漁利當經官場查明出其不意於前日派勇協差役往抄贓犯俱獲即將該舖掌櫃發縣究治並聞有將該舖發封之說未知是否

厘捐日絀　○金閶近訊云蘇城盤胥門外捐數素稱得手承緒斯役者每目爲優差惟恐求之弗得乃自前委員黃壽生二總辦其事粗疏擅作威福遂致捐務一敗不可收拾迨今孫二尹官準接辦之後雖較黃稍勝一籌然究非熟手且所用司事均由督辦幫辦提調所荐不能協力和衷以供驅策故二尹左支右絀煞費經營計四月分比較前屆應得五千餘金而所收僅有六成五六兩月比較雖稍有起色然苟無善法以繼其後亦恐終難有盈無絀耳昨聞二尹已面諭各分卡及本卡司事務皆認眞辦理不可仍舊因循委靡有碍考成云云然未卜諸人果肯降心相從否也

緝獲竊賊　○吳門訪事來書云蘇城胥門外百花洲地方皆江北人居住竹籬茅舍鬣聚一隅良莠不齊宵小易滋混雜本月初三日有公差多人猝然掩至在某屋內獲到竊賊六人鎖繫而去解回吳縣署中請賴大令研訊懲辦

縢薛爭長　○蘇省有候補某君者訪事人隱其姓字並不申明據稱僑寓金獅河沿饒有貲產近又新選得鎭江某缺益覺揚揚得意日徜徉於秦樓楚館中有某校書願委身以事之惟恐大婦不容爲於言外微露意旨某力言已非陳季常拄杖落地心茫然者此事保無妨碍且許其與大婦作姊妹行稱呼彼此無分上下校書聞而大喜其志遂決即於月之初三日隨某雙雙歸去詎大婦一見形容遽含醋意定欲其執侍妾之禮嘵嘵不巳校書不肯允從直欲分庭抗禮遂致互相口角某至此左右做人難只得袖手旁觀任兩造盡情爭鬧校書乃無可如何立即收拾箱奩不辭而去比行至半途大婦又命人從後跟追將衣飾硬行奪回校書見當時勢不能敵祇得空手歸去重理舊業特不知薄倖郎見之其將何顏以對娟娟此豸哉

蘇省官聲　○五月初五日候補道方鴻轉假五天　元和縣李下鄉公幹回　知縣徐淸鎭徐樾均轉假　周景瑷銷假　巡檢王梓墀震澤絲捐來　又魏程先由甯禀謝請補崇明縣貊貔司巡檢○初六日候補道蔡國熊通知轉假三天　知府余慶祺奉委楓橋虎邸查驗繭船差　同知梁孝熊請假三天　張渚司巡檢于端麟禀知交卸任事回省　水師哨弁陽元益護解餉銀赴滬　如縣韓國楹辭赴甯見制憲　又程南金委送裁勇至鎭江蕪湖脊遣事竣銷差　中鎭叅府常由甯回

更聘山長　○據杭垣訪事人報稱崇文書院山長一席前奉藩憲敦請連文冲太史爲主講文風因之一振肄業諸生中受其陶冶破壁飛去者不知凡幾現聞太史因讀禮期滿擬將回京供職所遺山長一席更聘楊雪雨貢士代擁皐比聞貢士因明歲亦欲出仕他省故不克久就此席也現復據士林傳述云因藩憲惲方伯素慕孫仲華庶常甲冑六經笙簧五典議往關聘俾爲多士楷模未知確否

杭絲開市　○六橋三竺間訪事人來函云杭州本年產絲不多以致價値昂貴所出新絲闤闠中定於本月初三日開市各行先一日公同擬議價値每兩二百六十文加以行用厘捐總在三百文左右較之去年幾加十分之二是日鄉人負絲來城者寥落若晨星均不肯出售後加至二百七十五文始行開秤買客頗多未至貓睛轉午即巳銷脫一空通計各行所銷不及二百包亦可見出貨之少矣惟目下天時晴暖二蠶可望轉機絲價或能畧平未可知也

酒坊走水　○近日杭垣火災迭出業經屢紀報章由是居民舖戶咸惴惴然有戒心不料初六日上午鐘鳴九下時又見一縷黑烟直衝霄漢訪事人急往偵探得悉吳同氏復枉顧開市口巷外之恒和醬園後酒作坊中維時諸隣聞警齊集汲水灌溉幸此坊並無毗連房屋故撲救者易於爲力祇焚去平房兩間復拆毀一間而巳及運署官洋龍首先馳至見巳告熄隨即折回惟當撲救時瓦片紛紛墜下適中某米舖夥甲乙兩人之額以致血涔涔下當即回舖以藥敷掩尙不至於大礙然亦險矣再羊壩頭福盛燈籠舖失愼其詳巳誌前報茲又悉此處自被災後剩有風火牆一垛屹然如魯靈光之獨存而此處本係熱鬧市廛今雖瓦礫零星然猶有人在牆畔擺設水菓及測字等攤詎前日午後牆忽倒下其時道上行人如織然皆趨避得免惟買水菓之丙丁二人及測字先生某戊均因奔避不及致被壓傷旋經好善者雇人舁至某傷科處求治聞丙丁僅傷皮肉尙無大害戊則腿骨巳折恐不免有殘廢之虞耳是亦火災後之餘殃也故爲附紀於此

嘉興蠶汛　○禾中寀訪友人云各鄉所育之蠶收成頗稱豐厚以硤石王店各鎭爲最而近城四鄉祇有二三成而巳據云大眠後往往染疫而斃以致桑葉賤至每洋一元可購十餘担後有江蘇平望一帶鄉民來此購買每担始漲至半圓日內蠶巳上山西門外及東柵口諸繭行業巳次第開秤初時每斤定價二角八九分漸漲至三角一二分然待價而沽者尙覺寥寥無幾也

查封繭廠續聞　○金陵訪事函告云查封繭廠略紀前報茲探悉當香帥督兩江時有殷商張某集貲鉅萬稟請商務局咨領部帖在祿口鎭開設繭廠收繭四鄉養蠶之戶以投賣省便且得價較優以故新絲上市之時入城貿易者寥寥無幾省垣絲行綢緞各機戶受累非淺今年恐仍蹈覆轍因糾同行與張婉商願貼銀元一萬三千元囑其暫停繭廠張不允絲行機戶遂聯名據情控訴督轅劉峴帥以該繭廠壟斷漁利不恤商情實於絲業等大有妨碍隨即批准立派候補知縣呂大令承灝前往祿口鎭將該繭廠查封絲繭等僉感恩不置茲聞張某尙不甘伏現巳續就稟詞投遞督轅申訴

火警彙誌　○石城訪事函稱前日雨花台下某姓家中不知因何失愼火勢燎原幾致不可嚮邇當即鳴鑼報警城外各水

龍馳往灌救得以漸熄未致波及鄰右幸哉○又朝陽門左側地方保旗民萃居之處初三日魚更三躍有某姓家突兆焚如附近居人無不從睡夢中驚起搶物救人竟有不及披衣者聞被災之家一老嫗灼傷頭額餘俱無恙

江督轅抄 ○五月初二日候補道松麟展假三天 知府唐光照請假五天 委辦教案安徽直隸州熊祖詒辭回亳州 淮補金壇縣鄭鍾祥到 知縣陳宗雍叩謝給咨進京並謝委管解兩淮京餉差辭赴揚 道庫大使曾寶之稟知江蘇候補直隸州李永泉於正月十六日病故 委署江甯縣典史婁衡叩謝稟知任事 未入流譚本藩叩謝請補江甯縣典史 補昨日兼護長江金陵營叅將調署右哨都司荊州營右哨都司陳麟書稟知任事 初三日淮補金壇縣鄭鍾祥知縣陳守聶 管帶水師右營陳有明 接辦甕通保甲李振標叩謝卽辭 瑞州都司文明巡檢劉繼高均奉示驗看 鹽大使王祖壽到 候補道戈揚銷期服假 部伯犛捐知縣顏濟時辭 代理江甯縣典史張斅稟知交卸 督標左營把總史邦福 又千總施登寶均叩謝飭新赴任

鐵帮市價 ○鄂垣訪事手畢云入夏以來漢鎮地面各種洋貨應市價目日益增漲屢紀報端現聞洋鐵一帮所有鋼條皮鐵及粗細針絲等件價目合盤扯算均較日前加漲二錢有零各種條鐵價亦高抬來源因甚不足花色尤多不全若紅白磚銅及銅皮銅絲價尚平穩貨亦易買銅吼子一項批發實本約値六十一二兩之譜錫價亦頗平穩而白鉛市價則値五兩左右較之日前亦加漲數錢云

粵督牌示 ○廣州協副將委陳榮輝署理 肇慶協副將斌成飭赴新任 水師提督中軍叅將委丁志德署理 署平海營叅將方沿仍赴署任 潮州鎮右營守備馬定邑 澄海左營守備陳子照 督標水師營守備梁錫侯 均卽赴本任 廣州協右營守備方光儀卽飭赴任 南韶連鎮右營都司委吳世清署理 廣西富賀營都司陳新炳飭赴新任

粵藩牌示 ○淮補龍川縣典史顧燿康飭赴新任

提訊惡丐 ○惡丐成擒一則經法捕房於昨日堂期將丐黨小黃牛小揚州小鉄鐙小鬍鬚小油炸檜小麵筋及烟囪卵子等九名一併解送公堂訊辦中西官畧詰數語以小黃牛等係著名惡丐擾害地方判令押候復訊核辦

姦案移縣 ○前報紀捉姦捉雙一節昨日法廨堂期由捕房將姦夫曾子安淫婦伊屈氏及本夫伊阿虎一併解訊經曾自稱小的前當西報館繙譯素與屈氏通姦今被捉獲尙乞原宥該氏年甫十七雖蓮船盈尺丰韻頗佳含羞上堂供認背夫來滬假名在妓館帮傭與曾姦宿被獲乞鑒伊稱妻子屈氏於上年完婚今被曾子安誘藏姦佔及至尋獲又混稱入隸英籍持刀恐嚇因卽鳴捕拘案請究中西官得供以曾姦佔有夫之婦實屬不法判將姦夫淫婦一併移送上海縣究辦

失竊報局 ○法界四明公所南首銀河里第二衖某甲家於前晚魚更三躍突有梁上君子數人掩入傾筐倒篋被竊去衣服首飾等物約値一百餘元卽開單至該處巡防局報失不知可能弋獲否

水販宜懲 ○著名水販萬德專在長江一帶販良爲娼各情已紀前報近日萬又在江北誘拐幼女一口賣與法界蘭芳里某花烟館買娼得價洋一百六十元五年爲期前日被女母某氏追尋來滬向領不放因卽投赴法捕房控稱伊女早經許人請爲拘辦克總巡得悉立飭包探一併拘拿解辦云

冒充訪事 ○近有一少年衣履翩翩自稱姓劉逐日竭坐包車在租界中往來馳騁冒充本館訪事招搖撞騙竟敢於前日至四馬路某番菜館對門某廣貨店袖出西式帳簿一册當衆翻閱謂是館中功勞簿如某件係我所訪某事由我所書等語大言不慚殊令聞者齒冷除由本館查明其人送捕究辦外合先登報以供衆覽

母去兒啼 ○某甲者向爲烟館堂倌家住英會審署後面寗波路某馬車行樓上其妻某氏年約三十許稍有姿色已生男女孩三人初尙相安無事近忽與成衣匠某乙有私夜去明來盟山誓海甲知之不甘以一頂綠頭巾壓倒鬚眉七尺遂於前日糾黨多人乘姦夫淫婦續舊之時雙雙獲住鞭撻無算鄰人聞呼救聲羣相趨視當卽竭力解勸甲乃將姦夫髮辮淫婦雲鬢盡行剪去先縱乙使去復令婦大歸母家其妻再四苦求詎甲盛怒之下畧不回心妻遂拋棄兒女而去甲亦到店工作迄已數日家中無人照顧女哭男啼聞者無不酸鼻噫淫婦之肉固不足食然甲亦忍心矣哉

夫也不良 ○城內西門左近金家牌有金某者性極兇橫娶蘇人趙某之女爲室尙稱和睦詎近日金又娶一野鷄妓女妻妾之間時相爭鬧前日該妾見趙氏他出卽於金某面前將其百般汚衊金竟不察虛實立卽將妻凌虐呼號之聲達于戶外後趙氏愈思愈忿遂於晚間懸梁自縊及其夫知覺體已冰冷經隣佑人等不服卽函追其母來滬向金理論紛擾不休後地甲出爲介紹令金從豐棺殮延僧超度始得了事

幸未成災 ○西門外榮昌自來火行南首有某甲向操淮南王業前晚三點鐘時因燒煮荳腐遺火積薪幾致不可收拾幸經鄰人等知悉帮同灌救得免於災然已受虛驚不淺矣

急救蜈蚣入耳良方 ○傳述蜈蚣入耳方令患者側臥床上將虫入之耳向上用猫溺半杯灌入耳內蜈蚣卽出 求猫溺方找雄猫一頭用爛蒜擦鼻猫溺卽出矣錄直報

新開三元記棧

本棧開設上洋三馬路三多九如里內石庫門內高大樓房整齊會客大廳洋間格外寬雅飲食倍加精美早堉稀飯侍使茶水靈便專住各省 庄客幷過往仕商棧內另設公和興號專代 貴客買賣各貨如有貨物來申出售價目一時不合可以質欵先用本棧不用夥人接客貴客 光顧請認明本棧招牌庶不致悞近有射利之徒假冒小棧名色沿途接客請勿見信以免魚目混珠此白 本棧謹啓 乙1367

宏泰質貨平價自賣

每兩七角 劃一不二

茲因今春雨水過多客帮稀少以致滿貨積聚太多是以將本質所滿之貨在櫃前平價現售其價格外公道倘蒙賜顧者請至四馬路西首胡家宅大興里口便是 乙1363

上洋慶昌恒參燕號兼售浙杭胡慶餘丸散膏丹

自運大山人參高麗野參東西洋參毛白官燕關東鹿茸豉趾玉桂野山於朮一應俱全承蒙惠顧其價格外克己請認英大馬路德馨里內便是 乙1362

售書告白

寄售中東名士蔡君紫黻林君樂知手著中東戰紀本末每部八本洋一元五角又續編每部四本洋七角文學興國策每部二本洋二角賜顧者向本棧房購閱可也

上海五福弄口英租界大馬路 京都同德堂大藥局○簡明藥品價目 下 聊加郵費 原局寄覆 官局民局 一律妥叶

孫眞人千金方種子膏藥每張一元 多子藥膏大瓶四元小瓶二元 西洋參酒每箱二元 海狗腎種子酒大瓶四元小瓶二元 西茵陳酒每瓶弍角 眞潮州黃魚肚膠每觔二元四角 萬應五音散每一角 時症封臍膏每五分 治噎膈反胃眞狐寶每分二元 眞正靈芝每個十元

煖臍膏每張三角 湧泉膏每張三角 血斷根 萬應久 近脚 神效紅 毛髮金 秘製各種藥露 紅紙油每盒一元 硇砂膏 神效膏 生肌膏 方黑膏 頭痛膏 自運洋 潤膚 暈船 昏平安 五鞭參酒 茸種子酒 人參赤 脚大仙 婦科調酒 經止帶 周公百延 齡百歲 神效御 方生生酒

人參鹿茸酒大瓶一元小瓶五角 八參生虎 骨長生酒 極品史酒 國公藥酒 貢品花神酒 露安神酒 自運酒 了性八酒 妙製戒烟酒 參五酒 眞茄皮酒 虎骨木瓜酒 精製酒料每料洋二元 各種百粉每斤一元六角 家傳燕窩粉 補身延餅 補百益餅 壽身養 保衛生糖 體延年 仙傳延年棗每瓶洋五角 開胃順糖 氣化痰糖 內宮口香糖

小兒疳積糖每瓶洋二角 眞化州橘紅大號一元小號五角 賴製陳皮 孫製半夏 參製貝 孫製消痰 孫製佛手 延齡 孫製青 開胃 孫製檳榔 消食 孫製薄荷錠每錠二角半 孫製清鹽 孫製子 涼菓 孫製蔻仁 順氣 孫製杏仁 止咳 孫製黃精每斤洋八角 孫製杏脯每斤洋八角 孫製桃脯每斤洋八角 益智孔 聖枕中丹

專治霍亂藥每瓶一元 便血 神效痔瘡藥每瓶一角 神效化散 毒生肌散每瓶洋六角 痴顛猪 羊癇散每瓶洋一元 極大豆蔻每粒六文 楊春砂仁每粒二文 立愈凍瘡藥大匣四角小匣二角 癬癩靈藥 汗斑靈藥 立止牙痛藥 福祿香珠 壽喜香珠 閨閣香珠每串洋一元 辟瘟香牌每塊 百露香水 花露 眞平安散每瓶洋一角 白 秘製八寶藥墨大盒四元小盒一元

文房香未每斤八角 壽字香盒每具二元 八寶珊瑚印泥 錠金印泥每提一元 龍涎息香每盒洋二角 香安 龍涎香油每錢洋十元 銀瓶八神丸每瓶洋一元 梅點舌丹 花神效飛丹 龍奪命丹 太乙紫金錠 乙紫金錠 神效一筆勾 眞正蟬酥錠每錠洋一角 靈寶如意丹每瓶洋二角 諸葛行軍散 八寶紅靈丹 時症白痧散 香麝痧氣丸

通竅臥龍丹 人馬平安散 萬應天中茶每包六角 救急良茶 藿香正氣丸每百包洋六角 純陽正氣丸每百包洋六角 萬應如意油 盧午時茶 昌午時茶 眞建福神麴每盒洋一角 引見香肥皂 八寶生髮油每斤一元六 花生髮水每瓶洋四角 露生髮水 固齒花粉 百花洗牙粉 艷容宮粉 嫩膚潤容粉 面玉容粉 纏脚印蓮散

外洗藥每瓶洋二角 足 治傷風鼻烟每瓶洋一角 便利糯衣丸每瓶洋二角 清暑痧子粉 立分藥水 洋銀 眞正黃山 龍形薄荷 眞玉桂末每錢 眞茄楠末每錢 眞正野朮每兩洋一元 眞正紫朴 油川厚樸每兩洋四角 眞正杜仲 四川杜仲 眞正馬寶每分 眞正石蟹 眞正猴棗 白靈丹 瘧螺痧藥 五香散 參茸燕桂 自運外洋 正牌

婦科烏金丸每盒五角 十寶寧神丸每粒五分 五製清寧丸每兩洋一角 興陽龜齡集每兩八元每錢一元 膠滋玉 退油漬藥每瓶二角 廣東兒丹每盒一元 科回春丹每粒一角 眞方半夏每兩六元 戈製半夏每錢八角 保合丸每顆五分 眞長壽丸每兩一角 珠黃下疳散每瓶洋一元 薄荷油大瓶一角小瓶五分 眞玉桂油 清香撲粉 宮粧胭脂每盒一角 丁香油大瓶一角小瓶五分 眞艾葉油 種子仙朮每對四元 癲狂靈丹每顆半元 西洋芥末每瓶四角 眞洋咖啡每瓶八角 戒烟靈丸大瓶一元小瓶一角 補身 四順丸每兩二角 眞三鞭丸每兩三角 華興公糖 司燕窩大匣四元小匣二元

本堂精製妙藥數百種馳名中外歷年由各國書信館各郵信局寄洋購藥者不下百餘封足見本堂藥品考究遠近雲從今年元旦欣逢奉旨開辦郵政信各處賫取洋二分寄帶物包每十二兩取洋一角法至善也本堂發兌各藥不取厚利是以聊加寄費 仕商賜顧請認門牌 各大憲匾額 上海縣告示五色仿單套板回信附送陰隲文詩箋高王觀世音經回生寶笈諸證歌訣林和靖梅鶴圖發票詳夢萬寶全書硃印新科狀元殿試策爲記現値郵政局開辦分別聯約處程不聯約處所定章程井井有條諭准民局掛號一律寄帶銀洋包裹價廉信速遠埠寄購極便各班信局商明信業公所首士重整條規隨到隨送隨收隨發不致躭擱凡已設郵政

新開三元記棧

早增稀飯侍使茶水靈便專任各省　庄客并過往仕商棧內另設公和興號專代　貴客買賣各貨如有貨物來申出售價目一時不合可以質欵先用本棧不用夥人接客貴客　光顧請認明本棧招牌庶不致幌近有射利之徒假冒小棧名色沿途接客請勿見信以免魚目混珠此白　本棧謹啓　乙1367

宏泰質貨平價自賣

每兩七角　劃一不二

茲因今春雨水過多客帮稀少以致滿貨積聚太多是以將本質所滿之貨在櫃前平價現售其價格外公道倘蒙　賜顧者請至四馬路西首胡家宅大興里口便是　乙1363

上洋慶昌恒參燕號售謙浙杭胡慶餘丸散膏丹

自運大山人參高麗野參東西洋參毛白官燕關東鹿茸露趾玉竹野山於朮一應俱全承蒙　惠顧其價格外克己請認英大馬路德馨里內便是　乙1362

寄售中美名七柴君紫巘林君樂知手著中東戰紀本末每部八本洋一元五角又續編每部四本洋七角文學興國策每部二本洋二角賜顧者向本褒房購閱可也

售書告白

上海五福弄口英租界大馬路　京都同德堂大藥局◎簡明藥品價目　下　聊加郵費　原局寄覆　官局民局　一律安叶

孫眞人千金方種子膏藥每張二元　多子藥酒小瓶二元　西洋參酒每箱二元　西茵陳酒每瓶弍角　海狗丸大瓶四元　暖臍種子酒小瓶二元　萬應五音散每一角　眞潮州黃魚肚膠每二元　時症封臍膏每五分　治噎膈反胃眞狐寳每分二元　眞正靈芝每個十元

立愈百疾膏每對六角　陽和解凝膏每張三角　五淋白濁花每對六角　柳陰陽膏藥大號一元　極品虎骨膏藥小號五角　胃熊油膏藥每張洋一元　立愈鼠瘡膏藥每張洋一元　小腸氣膏藥每張洋一元　包好百病膏每張一元　參象皮膏藥每張四角　倒回方生百草萬膏藥每張八角　病回生膏藥每張五角　瓣鶴膏每洋六角　效家一皮狗阿膏大張四角　驚一家膏小張二角　加味胭脂膏每大盒四角　加化砂膏每小盒二角　天下驕砂膏每雙料三角半　名種夾紙膏每單料一角　辭夾紙膏大盒四角　效牙疳膏藥小盒二角　神男女合膏大盒二角　男雞眼膏小盒一角　萬應如意膏每洋二角　傷風濕勞每張一角　痧砂頭膏藥每張五分　龜鹿眼藥每盒一角　每對三分

神效紅膏大盒一元　毛墜金小盒五角　秘製各油每盒一元　種膏藥每張二文　紅紙雨露膏每張四文　礦砂膏藥大貼四文　神效膏藥小貼二文　生肌式藥每袋六文　方黑雲膏每對二文　頭痛眼藥每瓶一角　自運營洋黛容　潤膚香藥　暈船頭藥每瓶二元　香平安參每瓶一元　五種鞭子酒大瓶一元　茸參赤仙酒小瓶五角　人大仙調酒大瓶一元　脚科帶酒小瓶五角　婦止延歲酒大瓶一元　經公百生酒小瓶五角　周百延御酒大瓶一元　齡效生酒小瓶五角　神方酒大瓶八角　小瓶四角　興龜齡集每錢一元　陽起玉每錢八角　膠磁藥每瓶三角　退油漬藥每瓶二角

十五製清寧丸每兩洋一角　婦科寧神丸每粒五分　烏金丸每盒五角

買安品神花酒大瓶四角　小瓶二角　露運性藥酒每兩一角　自了製八酒每瓶洋一元　參妙戒烟酒每瓶洋一元　眞五加皮酒每瓶一元　虎骨木瓜酒每瓶四角　精製酒料每購七瓶　各種百粉每洋二元　家傳燕窩每斤一元六　補身延餅每盒洋二角　壽百益糖每洋二角　保身養生糕每盒洋二角　體衛生糖每盒洋五角　仙延年棗每瓶洋五角　傳開胃順糖每瓶一角　氣化痰糖大瓶一元五角　內口香糖小瓶一角　宮方半夏每錢八角　眞製半夏每兩六元　科回春丹每粒一角　黃東兒丹每盒一元

孫製消痰半夏大盒四角　延齡佛手小盒二角　孫製延眞半夏大盒四角　開胃青蔻小盒二角　孫製消食檳榔大匣四角　孫製薄荷錠小匣二角　涼製清鹽每錠二角半　孫製菓子大瓶一元　順氣蔻仁小瓶五角　止咳杏仁大盒四角　孫製黃精每斤洋八角　孫製杏脯每斤洋八角　孫製桃脯每斤洋八角　益智孔中丹大瓶二元　聖枕中丹小瓶五角　眞長壽丸每兩一角　蘇合丸每顆五分　珠黃散每瓶洋一元

瘋癲羊癇散每瓶洋一元　極大豆蔻每錢六文　楊春砂仁每錢二文　立凍瘡藥大匣四角　愈瘡靈藥小匣二角　癬汗斑藥大盒四角　立止牙痛藥小盒二角　福祿香珠大盒二角　壽喜香珠小盒一角　閨閣香串每串一元　辟瘟香牌每塊四角　百花露香水大瓶一元　眞白平安散小瓶半元　八寳痧藥每瓶一角　眞薄荷油大瓶一角　玉桂油小瓶五分　清香撲粉每盒二角　宮粧臙脂每盒一角

龍涎香油每錢洋十元　銀瓶八神丸每瓶洋一元　味加舌丹大瓶一元　梅點丹小瓶五角　花神效飛丹大瓶四角　龍奪命丹小瓶二角　太乙紫金錠大盒二角　乙一筆勾小盒一角　效蟾酥錠每錠一角　正如意丹每洋二角　靈寳行軍散大瓶二角半　諸葛紅靈丹小瓶一角半　八寳白痧散大瓶二角半　時症痧氣丸小瓶一角半　麝香丸大瓶一角半　丁香油大瓶一角　眞艾葉油小瓶五分　種子仙丸每對四元　擬狂靈丹每顆半元

香正氣丸每包洋六角　純陽正氣丸每包洋六角　萬應如意油大瓶一角　盧薛時茶小瓶五分　眞建福神麯每洋一角　引香肥皂每盒洋一角　見生髮油大盒二角　八生髮水小盒一角　實花露每斤一元六　固齒牙粉每瓶洋四角　露洗花粉每瓶洋二角　百容宮粉每絡一晶　艷廣潤粉大盒二角　嫩玉容粉小盒一角　面印蓮散大盒二角　纏脚散小盒一角　西洋芥末每瓶四角　嗎啡每瓶八角　戒烟丸每兩二元　補身靈丸大瓶一元　小瓶一角　眞三鞭丸每兩三角　四鞭丸每兩二角

清瑯子粉大二角半　暑立分藥水小一角半　洋銀藥水每洋二角　龍眞正黃山每盒二元　眞形薄荷每錢四角　眞玉桂末每錢四角　眞茄楠末每錢一元　眞正野朮每洋一元　眞正紫樸每兩四角　油川厚樸每洋二角　眞正杜仲每兩四角　四川馬寳每分二角　眞正石蟹每只二元　眞正猴棗每分二角　白靈丹每瓶五角　薰蝶痧藥每瓶一角　五香散每分一角　參茸燕桂定價分劃一　自運外洋專做批發　正牌嗎啡

本堂製妙藥數百種馳名中外歷年由各國書信館各處信局寄洋購藥者不下百餘封足見本堂藥品考究遠近馳名從今年元旦欣逢發取洋二分寄帶物包每十二兩取洋一角法至善也本堂發兌各藥不取厚利是以聊加寄費　仕商賜顧請認門牌　各大憲匾額　上海縣告示五色仿單套板　信附送陰騭文詩箋高王觀世音經回生寳筏諸證歌訣林和靖梅鶴圖發票詳夢萬寳全書硃印新科狀元殿試策爲記現值郵政局開辦分別聯約處所定章程井井有條諭准民局掛號一律寄帶銀洋包裹寳顧信速遠埠寄購極便各班信局商明信業公所首士重整條規隨到隨送隨收隨發不致羈遲凡由已設郵政局處來本堂購藥如洋一元請加寄費一角其寄費由本堂付清保能寄到貨到之日毋須再付寄費較民局一樣妥叶如未設郵政處來本堂購藥仍照舊章倘有失誤均由本堂保賠決不食言無論數目多寡本堂五日一登報章以杜假冒上海爲中外通商之區如託本埠友人代購並不加價亦不登報再本堂擬創印中西電報全書同德堂尺牘附送以酬　高誼顧此佈陳伏希　鈞覽　上海五福弄口京都同德堂藥局主人新安江干獨釣客孫瑞鏡湖甫謹識　甲

廣東宏仁堂立誓濟世發兌眞正犀黃八寶化毒丹專治男女毒門藥到病除誠絕世聖藥丸內無眞犀黃及貴品合成者絕子滅

包醫楊梅結毒永不再發

此丹藥到包能病除眞毒門之仙丹也大瓶四元小瓶二元雙料加倍如服雙料　則藥力大而取效愈速矣另有珠黃百寶生肌拔毒下疳散此散重用珍珠牛黃並各種貴品專治男女下疳腐爛陰戶肛門上下一切危險毒門◎諸醫束手百藥無功陽物爛成筋或　去半者速將此散搽上立刻拔毒生肌收口止痛輕者三日重者七日仍復原形惟內服本堂犀黃八寶化毒丹可保永遠不發屢試屢驗百發百中眞仙丹也每瓶雙料二元單料一元近多假冒購者留神◎犀黃解毒橫痃膏每張一元專治魚口便毒小腹兩旁生核堅硬微痛瘰癧痰核發背流注速將此膏貼上未破即消已破即斂消腫止痛收口生肌散每盒五角凡生毒瘡痛癢難忍潰爛不堪將散煎洗立刻去腐生肌止痛遍身爽快再以上各藥均本堂祖傳秘方已歷十壹代藥品雖貴不減分毫製煉之精治病之速其奇效不可思議雖危險毒瘡各名醫不能治愈之症服之立能起死回生凡患此者請來驗看即可知何病宜服何藥

本堂始創眞正犀黃八寶化毒丹專治男婦楊梅結毒癰疽乳岩小兒胎毒久年爛脚疔瘡橫痃五淋白濁下疳妒精魚口便毒瘰癧惡核一切毒門輕者四日重者七日無論初起久染均可痊愈永不再發如從前誤服升藥求其速效以致毒入骨髓逢春又發甚至染妻絕嗣潰爛不堪速將此丹服下能將筋絡骨髓之餘毒一掃而空最奇者愈後非但永不再發且身體強健可生男育女保無後患凡失足花柳染毒但服

舖分上海三馬路西慶安里內朝東石庫門便是宏仁堂啓　乙2184

上洋新開天德生藥舖

本號開設新北門外吉祥街中市坐西朝東石庫門內發兌各省道地藥材精製飲片虔修丸散膏丹各種沙甑花露藥酒自運參茸官燕杜煎諸品仙膠一應俱全蒙　仕商賜顧者請認明本號招牌爲記庶不致誤准於四月廿六日開張　本號主人告白　乙1294

戴生昌蘇杭各路官輪船局

本局輪船行駛蘇杭嘉湖等處歷有年矣輪船之堅快寬暢久已在人耳目故不復贅◎茲定每日由申往嘉興嘉善石門杭州◎◎亦每日開往上海蘇州◎◎逐日往來上海◎◎每逢雙日由申開往平湖南潯湖州◎◎每逢初一初四初七初十十二十六十九念二念五念八等日由申開往蘇州菱湖◎◎如蒙賜顧請到本局寫票庶不致悞至裝運貨物其價面議報關等事亦可代辦◎◎本局設在鐵大橋西首德安南里口杭局設城內太平坊花園弄嘉興局設端平橋蘇局◎南濠南水街口湖局設館驛河頭南潯局設西柵菱局設大西柵其餘塘棲石門王江涇平望皆設有分局　戴生昌啓　甲301

始創獨步戒煙米

戒烟之法消者充棟然非丸藥即粉藥亦平平無奇本號得秘方以食米爲主配以滋陰補陽上藥加之十蒸九晒取米爲五谷之精入口自化永無服滯每癮一錢索價米三分立刻頂癮七八日後漸減即能斷癮如有要事不暇吃煙亦可頂癮又有體弱人吃煙則愈吃愈深戒煙則恐生他病常服此米亦有益無損此眞愈病奇之妙藥也寄售於英界四馬路同芳居後鶴齡春每兩洋三角價廉味永請嘗試之　鶴齡春謹白　1230

鹿島洋行經售日本棉紗

啓者本行現有新到閩狹各色柳條并上白布彩色時花金錦五彩織絲摹本緞太陽紗等物出售倘貴商欲要定織各種絨布請至牌四川路二十號門牌本號面議可也　乙

上海四馬路東首華英大藥房批發
創製戒煙一粒金丹其價比衆公道

本藥房搜尋索奇得大成妙藥法參化學創製此丹專功解煙斷癮其丸小其功大不論體強體弱癮深癮淺解無狹難服之臟腑烟積烟毒蕩滌淨盡永不思吸食服法另詳仿單凡蒙批賣價比大藥格外便宜如有貧癮交迫無力而解者持憑店號圖書字條每位贈給一包以廣招徠顧共登仁壽每大瓶一百文小瓶五十文　甲873

衣服大減價

今有祥豐衣莊被鄰居失愼波累所有男女四季棉夾紗單料細皮衣以及綢緞衣料半遭水蹟已經三保險行賠償刻下貨歸本公司統盤拍下在東棋盤街厲生一嘯樓後面明園盆湯樓上于念三日爲始賤價出售照碼劃一無扣欲得便宜請即賜顧　正記公司告白　乙1314

潘文勤公篆刻朱子格言堂幅◎又平江吳友如先生眞本畫傳全集

潘文勤公篆刻朱子格言石章百餘方用八寳印泥綿料宣紙印成中堂每章之下註以精楷懸之庭間鮮艷奪目並作家子弟之箴每幅實洋三角◎起之課大令爲六朝體潘公墓志銘製成木板每本實洋二角◎吳友如先生前應曾忠襄公聘繪中興功臣戰績圖進呈　御覽作遊稱賞茲後復將平時眞蹟人物仕女全集分裝十冊護以錦套實洋五角不折不扣◎此頁户元太史並名和石印碑帖箋章扎貨因近來紙料昂貴照舊例加二成承蒙　賜顧祈爲原諒

地圖扇面躉批公道

廿三省地圖扇面用五色分界每張洋十分◎又单片或代時代着色其價克外公道◎人物書畫扇面四種彩色雅淨命人可愛每張洋一角　上洋望平街南首南宣號啓　乙333

掃毒靈丹

上海中法大藥房發兌花柳掃毒靈丹數稱　法大馬路西首寳興里對門便是

滬上花柳林立曷商雲集茶餘酒後難勉失足於花柳一或有懷致染深毒殃妻乏嗣難見親朋本房有憫於此特製掃毒靈丹數種以救苦惱◎孑寳丹靈丹主治楊梅結毒下疳廣爛或癰或瘻甚則遍身筋骨疼痛患服之歸速而無後患每瓶一元單料五角◎八寳下疳散主治下疳腫爛敷之立能拔毒止痛消腫生肌瘍無論五角◎另有痔瘡脫肛痔漏外治一切等症其神效如神每瓶一元◎三日除根專治五種痔瘡立拔痔去瘰拔管去形落帶誠爲痔之聖藥也每瓶一元◎又有臭痲立止服下臭藥即俗曰猪狗臭也搽此立除能當面試驗每瓶一元十

東太守際淸估計龍州鐵路工程欵項稟　○敬稟者光緒二十二年二月二十日接奉撫憲電諭轉准總署電開龍州鐵路工須分欵電開等因仰該守卽便束裝前往會同熟悉工程物料之人分別鐵軌橋棧車輛逐欵估計開具總散實數淸摺稟復以便轉咨總署等因卑府遵於二月二十四日束裝由南寗差次起程於三月初五晚間到龍會同龍州洋務委員候補知縣王令景松前測繪鐵路之員候補知縣周令文鏻拔補把總梁映珠卽赴連城稟商蘇提憲添派通曉算學之員候選巡檢熊斌暨前約同勘路之熟悉工程左營管帶儘先補用叅將張得貴儘先補用都司守備梁錫榮帮帶守備儘先補用千總叚有才廪生周以崧並經蘇提憲招覓曾在諒江充當法國鐵路工頭馮顯文前往勘估適法領事廸回越蘇提憲卽令王令景松隨同出關往看諒山讀江鐵路做法暨向該鐵路公司總辦查詢鐵軌車輛橋棧等項價值回關卑府卽咨同該令各員弁等分段核計工程分項考究物料估明價值計由鎭南關至龍州對岸伏波廟碼頭原路一百四十里逢灣取直去高培低一律修平共路一百二十二里計修路各工價修路物料價田地房墓價局棧碼頭價鐵軌車橋價各項機器價各匠人工價共估銀二百零二萬四千五百九十兩又各項運費估銀七萬兩應支三年局用公費薪水等欵銀一十七萬八千九百六十一兩通共需銀二百二十七萬三千五百五十兩有零核之去年勘路時另單所陳二百一十餘萬兩未入運費局費等欵其數有減無增昨因聞文淵鐵路開工在卽又經蘇提憲選派妥實員弁親往諒江鐵路公司總辦處查詢法人由諒山至文淵續鐵路工價據稱該處係分十四個機路每一機路合工部尺一里七分半估定修費六萬元合共八十五萬元計銀六十萬零四百八十兩龍州至鎭南關一百二十二里計有七十個機路若照諒山至文淵鐵路估價應需四百二十萬元合銀三百零二萬四千兩現估銀二百二十七萬三千餘兩所省甚鉅且路崎嶇石山溝道又多較之文淵已經修平之路其工程難易更相懸殊事關創始卑府只有盡心核實估計將來數目或有增減當再隨時據實稟請遵示

借洋糾葛　○賣報人陸仁生投滬南十六舖南局稟控伊夥潘桂林同荐頭沙小弟硬借洋元等情局員鍾偉臣二尹卽升座提詰陸供向以售報度日用潘爲夥前日潘硬欲借洋不遂其欲胆敢逞兇乞辦潘供因陸曾欠小的工資向索不還並無硬借情事求斷沙供並不帮同硬借實陸欠潘工錢求鑒二尹得供以陸仁生與潘係是東夥儘可情商着出外自理沙不應多事申斥喝退

流氓行兇　○趙慶源糕團舖昨有流氓十餘人至彼購物不知何故致觸若輩之怒竟將碗盞等物盡行擲碎舖主見其聲勢洶洶當卽鳴捕若輩見勢不妙遂各逸去

鬧橋漁唱　○前晚鐘鳴九下新閘新馬路狀元樓烟館所燃之洋油燈因火力過猛延燒樓板濃烟密佈勢若燎原各烟客見而大譁紛紛逃遁幸爲時尚早且人手衆多當卽取水灌救得以撲滅不至成災亦險矣哉○成衣匠陸阿四與同業張得興因租屋口角互相爭毆陸遂於昨日糾約流氓十餘人將張扭往閘北太陽廟左近之空地蜂毆並攫去金戒綢衣等件紛紛逸去張受此大虧立往其戚宋某處哭訴擬投縣署呈控該流氓等囿而生懼當將原物送還張檢點之下則金戒已被易以銅質因是不肯收受恐難免琴堂對簿也

琴堂折獄　○彭玉亭在上海縣扭控陳掌朝盜賣田產向論遭毆等情曾誌前報前晚經帮審委員蔣刺史提訊彭玉亭供本地人有祖遺田二分上有房屋四間其方單昔因急需已押與某姓近由小的出售計田房共得洋一千一百元不料陳掌朝暗中將田單私贖盜賣故而扭案喊控詎陳到縣後胆敢糾同多人將小的兇毆致受夷傷乞驗陳掌朝供前與彭作中已付過五百元有憑地保等在塲付下後被扭案不敢行凶求宥刺史飭仵驗得彭玉亭身受拳傷一處官以陳盜賣行兇本當笞責姑寬着陳交洋一百元給彭具領完案○又提十六舖中局所送之胡錫卿至案研詰胡供本地人住高巷頭左近開小茶館爲生四月廿六日憑媒聘楊姓女爲室至新碼頭戳傷車夫之事實不知曉乞鑒十六舖地甲裘鎭二十舖地甲陳春全投案下候示刺史得供判將胡笞責二百板開釋○又提席玉田控龔寶田私自吊贖請追當本等情一案席供在三洋涇橋生太押店中爲夥龔有鑽戒一枚押在仁昌當中計洋一百九十元後央小的代贖作價六百三十元當時將洋四百元找訖詎此次朦串吊贖有王正芝偕來乞追龔供有鑽戒一只約値洋七八百元寄在席處今年二月間又寄三只珍珠念粒小的祇欠伊洋四百元合計被吞洋八百元現愿不追求斷刺史得供判令龔寶田重笞二百板交保出外淸理如敢抗延定提王正芝到案比追。

縣署瑣事　○蟻棍張寶山于上月間在老閘誘拐秦汀根之妻倪氏挈之潛逃意圖售賣嗣被鄰佑等訪悉告知與秦協同將張寶山及其姘婦宋氏一併追獲扭控捕房轉解英公廨奉屠輿之別駕訊明將張笞責于前晚備文移送至上海縣請爲遞籍○本埠小東門外吳淞碼頭近來停泊之黃魚船鱗次櫛比頗爲擁擠前日有同仁昌魚行夥某甲至某黃魚船提貨須由某小輪船上經過該輪水手鍾連懷惡甲亂闖大言申斥繼相爭毆迨經魯仲連勸散鍾已大受夷傷昨日鍾連懷令弟鍾連葵舁至上海縣署喊請驗傷値日差卽入稟報奉黃大令諭候驗訊

英公堂讞詞　○三百五十號華捕稟馬夫李金生載客四人至四川路馬忽溜韁撞壞顧旺彩東洋車一輛並將坐客翻出拘案請究屠別駕商之衛繙譯官判令罰洋三元給顧修車○工部局西人鉛門駕車出外被汪連元王三子所拉貨車撞壞車輪昨由包探秦少卿將汪王一併送案問官判責二百板荷校五天○包探黃四福稟積竊黃阿金強攫徐董氏家幼孩手鐲送究問官判笞責二百下荷校二禮拜示衆○包探石金榮解送硬取徐才寶木桌之沃長寶並收臟人敖阿四至案問官略加研詰各執一詞着押候過堂覆訊○李仁福在賭攤望風由捕房拘案官判荷校七天○捕送沿途滋事之瘋子劉金桂到廨官判押候交保○包探倪順全稟積賊王阿林又竊葉云福家中衣飾送究問官以其怙惡不悛判發捕房管押四月期滿笞責遞籍

美捕房紀事　○昨晨三百九十二號華捕在仁智里內見傖兒王阿順竊取程九卿蔣玉書等兩家便桶數個遂卽帶入捕房押候解送公堂請辦○虹口新記浜地方昨有孩屍一具爲四百八十八號巡街捕查見當卽回報捕房捕頭立飭該圖地保前往携至義塚掩埋云○諫信洋行執鞭之粤毛狗昨日駕車出外偶不經心致馬溜韁陳力不能支從車上跌下輙傷足骨等處經人送至該行後送同仁醫院醫治未識能免殘廢否

輓王紫銓先生聯　○名士不宜官曾偕當代公卿放膽縱譚天下事通才能損福新築數椽別墅傷心遽作古之人　蘇隱居士吳昌言

新吉翔 劉得生遷移至打狗橋開張

本號向在棋盤街開設數十餘年爲該處翻造房屋併入麥家圈本號新吉翔內批發現因麥家圈地方將需翻造今移至打狗橋北首大街雙間門面開張揀選精製紅皮油棕雨靴雨鞋釘靴文武朝靴異樣花鞋各式俱全細工巧妙剔選精良貨眞價廉比衆公道格外克己以廣招徠仕商賜顧務認明本號招牌爲記庶不致誤內有石庫門內廳一座計三間二大廂房四圍大墻出租如有貴客合意者請至本號面議是也 乙1239

廣東宏仁堂新奇點心

燕窩香餅

本堂秘製開胃健脾補身益壽燕窩餅此餅用官燕爲君佐以潤肺化痰補中益氣開胃消食珍貴之品加入白蜜製成品式新奇甘脆可愛藥性和平久不變味專治陰陽不足飲食停積內熱口渴脾弱瀉痢小兒瘦弱疳積等症常食一月卽身體肥壯百病不生凡士子入塲及舟車遠行不便之處帶之能充飢益智健步多力且餅內置用燕窩味甘氣香故無論男女老少皆喜常食較洋餅功勝十倍價旣廉而物又美因此消塲愈廣本堂覺屑於此贏利特欲與諸君共賞此佳品耳套以圓瓶套以錦匣近來假冒極多認明餅上宏仁某餅圖印爲要每盒二角官禮相宜舖分上海三馬路慶安里內

上海四馬路古香閣發兌書籍

大淸律例歌訣註畧○刑部通行章程○錢穀備要○歷代史表○歷代名人畫譜○汪中述學○四唐人詩合集○楊篆說文建首○畫題合璧○篆字對聯四種○本帅圖說○女科指南○盛世危言○中日戰輯○泰西采風記○俄游彙編○康長素學記○鐵路圖考○增删算法統宗○繪圖奇女木蘭傳○大字全圖天雨花○繪圖況公案○兩般秋雨盦隨筆○繪圖吉祥花○足本小學紺珠○大字經餘必讀○繪圖三才子○十才子○蘇玉華銘碑○仕商通用尺牘○玉壺山房詞譜○六朝文絜○花間楹聯○脉學輯要○娛萱草彈詞○公車上書記○八賢手札○九經論○王夢樓墨蹟○蘭亭序○金壽精華○近來新出時務各書甚多未能全載要者請至本坊交易價必克己特此布白 乙

蘇州新開一枝春西式大菜館

本館特聘粤省外洋頭等名師專辦泰西酒席檢炙得宜物揀鮮美兼備華人宵夜便飯外國罐頭食物四時洋點各國洋酒廣東臘味頁玩洋雜貨價廉物美開設蘇州閶門下塘水關橋裏擇元月十六日開張諸尊光顧請嘗試之　本館主人謹啓 乙

啟者本行新設在法界二洋涇橋南首沿浜第十二號門牌今本行近有新到各色洋廣雜

拘案請究屠別駕商之衛緇譯官判令罰洋三元給顧修車○工部局西人鈕門駕車出外被汪送元三三房[illegible]

由包探秦少卿將汪王一併送案問官判責二百板荷校五天○包探黃四福稟積竊黃阿金強攫徐董氏家幼孩手鐲送究問官判笞責二百下荷校二禮拜示衆○包探石金榮解送硬取徐才寶木桌之沃長寶並收贓人敖阿四至案問官略加研詰各執一詞着押候過堂覆訊○李仁福在賭攤望風由捕房拘案官判荷校七天○捕送沿途滋事之瘋子劉金桂到廨官判押候交保○包探倪順全稟積賊王阿林又竊葉云福家中衣飾送究問官以其怙惡不悛判發捕房管押四月期滿笞責遞籍

美捕房紀事　○昨晨三百九十二號華捕在仁智里內見偷兒王阿順竊取程九卿蔣玉書等兩家便桶數個遂即帶入捕房押候解送公堂請辦○虹口新記浜地方昨有孩屍一具爲四百八十八號巡街捕查見當即回報捕房捕頭立飭該圖地保前往攜至義塚掩埋云○謙信洋行執鞭之陳毛狗昨日駕車出外偶不經心致馬溜韁陳力不能支從車上跌下輾傷足骨等處經人送至該行後送同仁醫院醫治未識能免殘廢否

居士吳昌言

輓王紫銓先生聯　○名士不宜官曾偕當代公卿放膽縱譚天下事通才能損福新築數椽別墅傷心遽作古之人　蘇隱

新吉翔劉得生遷移至打狗橋開張

本號向在棋盤街開設數十餘年爲該處翻造房屋併入麥家圈本號新吉翔內發批發現因麥家圈地方將需翻造今移至打狗橋北首大街雙間門面開張揀選精製紅皮油棕雨靴雨鞋釘靴文武朝靴異樣花鞋各式俱全細工巧妙剔選精良貨眞價廉比衆公道格外克己以廣招徠仕商賜顧務祈認明本號招牌爲記庶不致誤內有石庫門內廳一座計三間二大廂房四圍大墻出租如有貴客合意者請至本號面議是也　Z1239

廣東宏仁堂新奇點心

燕窩香餅

本堂秘製歸胃健脾補身益壽燕窩餅此餅用官燕爲君佐以潤肺化痰補中益氣開胃消食珍貴之品加入白蜜用文火製成品式新奇甘脆可愛藥性和平久不變味專治陰陽不足飲食停積內熱口渴脾弱瀉痢小兒疳積等症常食一月即身體肥壯百病不生凡士子入塲及舟車遠行不便之處帶之能充飢益智健步多力且餅內重用燕窩味甘氣香誠無論男女老少皆喜常食較洋餅功勝十倍價既廉而物又美因此消塲愈廣本堂豈屑於此漁利特欲與諸君共賞此佳品耳套以圖瓶套以錦匣近來假冒極多認明餅上宏仁某餅圖印爲要每盒二角官禮相宜舖分上海三馬路慶安里內

上海四馬路古香閣發兌書籍

大清律例歌訣註畧○刑部通行章程○錢穀備要○歷代史表○歷代名人畫譜○汪中述學○四唐人詩合集○楊篆說文建首○畫題合璧○篆字對聯四種○本艸圖說○女科指南○盛世危言○中日戰輯○泰西采風記○俄游彙編○康長素學記○鐵路圖考○增刪算法統宗○繪圖奇女木蘭傳○大字全圖天雨花○繪圖況公案○兩般秋雨盦隨筆　繪圖吉祥花○足本小學紺珠○大字經餘必讀○繪圖三才子○十才子○蘇玉華銘碑○仕商通用尺牘○玉壺山房詞譜○六朝文絜○花間楹聯○脉學輯要○娛萱草彈詞○公車上書記○八賢手札○九經論○王夢樓墨蹟○蘭亭序○金壺精萃○近來新出時務各書甚多未能全載要者請至本坊交易價必克己特此布白　Z

蘇州新開一枝春西式大菜館

本館特聘粵東外洋頭等名師專辦泰西酒席䏧炙得宜物味鮮美兼備華人宵夜便飯外國罐頭食物四時洋點各國洋酒廣東臘味貢玩洋雜貨價廉物美開設蘇州閶門下塘水關橋裏擇元月十六日開張　諸尊光顧請嘗試之　本館主人謹啓　Z

敬者本行開設在法界二洋涇橋南首沿浜第十一二號門牌今本行近有新到各色洋廣雜[illegible]

[illegible]能生育無害每大瓶價四元小瓶價洋二元○另有珠珀下疳散每瓶雙料二元單料一元如男女下疳腫爛或楊梅皮或塗臭爛將此散搽上立見拔毒去爛生肌止痛保復原形乃可生育倘子乃患者須要內服八寶毒丸外搽下疳散內外夾功其效神速[illegible]靈丸乃毒門之聖藥也○立意朱珀五淋白濁丸每大瓶一元小瓶一元○開設上海三馬路西首錦里對面石庫門內便是　Z1322

仁昌祥綢緞洋貨號

本號在英大馬路新衙門西首創設多年遠馳名自運泰西各種花素絲絨異色織花水浪洋綢新花應時綵紗厚薄法藍綢時式綵巾白巾五彩水鑽珠邊珠蝶閃光參半珠黑白牛羽絨邊新式五彩珠肩各色長圓水鑽闊狹金銀線邊各花香水各色上等線襪汗衫領花邊女衫時款牙柄洋傘白紗漏窗蠶絲貨甚多不及細載凡蒙賜顧格外克己此佈

新開謙記輪船局　搭客裝貨

本局輪船堅捷自造大號拖船客位寬暢茶房飯菜備極週到每日四點鐘開行往來蘇杭禾風雨不更並代報關裝貨移玉面議水腳從廉○申局盆湯弄新橋北堍東首即河輪碼頭○杭局湖墅新碼頭○分局拱宸橋○又分城內石牌樓○又分江頭可川埠○嘉興局北麗橋中街猪廊下○貴客親自到局寫票格外克己　Z

鼎盛穀香村　稻香村

本號開設法大馬路興聖街口專辦官禮餽送進呈乾濕蜜餞京都爐食揀選甘草杏水瓜子清水梅皮十景糖果西法眞杏仁餅西洋蛋餅太史玫瑰宮餅五仁合錦葷素月餅美味魚肉金腿鷄絲名鬆九製陳皮佛手半夏兼售廣東茶食蜜餞一應俱全今因翻造房屋暫移小東門外洋行街口鼎盛稻香村分店如蒙仕商賜顧請認招牌金鼎爲記庶不致誤　本號日後房屋工竣仍歸原處再行聲明特此告白　主人特白　Z

滬上售賣花毒丸散招帖紛紛自謂三五七日包愈如服升藥外毒果愈病家得意了然不數月間毒氣復發上透頭面下結腎囊爛鼻爛喉蝕妻絕嗣亦此雖有妙藥無可挽回推原其故均用水銀輕粉升提之法收毒入骨經絡之間莫之能出遂成廢痼悔之晚矣最可恨者滬上市等無業無師之徒仿造登報照樣畫葫蘆說眞名貫僞藥欺世人受害非淺矣總而言之藥會王道切不可將性命算兒戲焉今本堂不忍坐視登此告白望諸公採辦花柳一切化毒丸散萬宜謹愼免得後悔而本堂特將家傳秘方不惜工本虔誠修合專治一切花柳毒症掃毒斷根丸散藥內均皆不用水銀輕粉倒提之法若用者必遭雷火此呪本堂前十年首先發出客商共見共聞不料滬上依樣畫葫蘆算爲戲言所以特將圖形畫出免得魚目混珠射利招搖不致誤服者速來本堂見症發藥或面議色醫可也或者外埠來信必須註明病原痛之大小得之何時或前誤服輕粉及升提等藥須要寫明以免後誤花柳藥目一例左　楊梅稿毒丸每兩洋兩元　十寶化毒丹每服洋一元　犀黃解毒丸每兩洋一元此三種另有仿單註明　Z1072

未及細述再者五淋白濁丸每料洋三元此症有七情因濕熱蘊結尿管閉塞精受淫穢忍精不洩敗精停變或淋濁陽物紅腫刺痛尿血點滴等症服之靈驗如神下疳止痛收口藥粉每分洋五角珠珀白帶丸每料洋三元立止心胃氣痛丸每服洋一元參茸壯陽補腎丸每兩洋一元珠珀疝氣丸每兩洋五角參茸戒烟丸每料三文立止牙痛[illegible]每瓶洋一角[illegible]一切花柳化毒以及各種丸散膏丹屢試屢驗百無一失倘若不信望先試一次分文不取方信余言之不謬也總而言之修合雖無人見存心有天知賜顧者必須認明四馬路棋盤街口平和里石庫門○徽州存德堂許筱錫內外醫室庶不致誤

上洋老九章綢緞顧繡抄莊

本號開設[illegible]一里路口開數十載向來精選上等名機各[illegible]　Z1319

大東製造木器有限公司

本公司向在美國紐約[illegible]專造各用木器人已馳名衆省[illegible]分設上洋英界江西路[illegible]行[illegible]新式[illegible]一應俱全其[illegible]格外克己比衆公道[illegible]一切房間動用生財書箱大小粗細物件[illegible]者請移玉至本公司[illegible]可也此佈 2 1281

巖菊洋行

本行自運[illegible]各色顏料[illegible]一應時[illegible]上等貨物並可代[illegible]及代[illegible]紡織印字[illegible]車大小[illegible]水[illegible]管帶一切可定限期不悞[illegible]外紳商惠顧者請移玉至本行面議可也此佈 在大東木器公司內 2 1280

新開三義公蔘行

本號開張上洋法[illegible]西大馬路[illegible]公館對面[illegible]高麗蔘西洋蔘大小[illegible]應俱全[illegible]外克己須認明本號招牌庶不致悞特此佈聞 朝鮮商三義公啟 2 1224

新開 一大衣莊格外放盤公道

本庄開設棋盤街北首選辦各省綢緞顏色皮貨時式男女衣服定價每兩七角格外放盤九折誠實無欺以廣招徠[illegible]貴客光顧始知便宜如不合式包退回換 本庄告白 2

隱谷子論相一角

常寓寶善街泰和酒館東首衖內長豐棧每日九點鐘起六點鐘止過時不候格高一例○童婦照規○兼斋命理○合婚選吉

僕自幼潛心黃卷留志青燈屢試不售於心甚愧以致抛卻詩書是年十九別鄉里遊潮海旋在飯顆山下得遇瘦鶴老人秘授相術所有富貴壽夭窮通得失歷歷有驗不敢自誇曰准僕遍遊湖海有年承○諸明公屢稱奇驗今來貴地將及二載蒙○諸仕商共相推許又荷粵紳○鄭君瀞紳○許君等登諸蘇新彙指各日報洋洋數百言讚美揚名以致僕更形慚愧辭勿敢當現已一概辭謝相館仍設寶善街長豐棧相資祗取一角倘蒙海上○神尚及當道○諸君欲問津者僕惟據理直陳幸勿見怪惠顧好我請嘗試之一批命三角外埠寄批但資另給 2

同慶茶園

五月初十日演大套

貫飛鵬

此大套貫 飛鵬乃邑 州林馳名 首本花仙 仙松旺喜 水花花鑫 項靚英露 仔架元蛇 宏羅牛子 靚妹成七 文武全班 特此合演 佈聞

五月初十夜演兩齣頭

狡婦竊鞋 珍珠汗衫

狗婦竊鞋 乃松喜仙 仙本新 銀銀青 觀英同旺 保等汗做 珍珠花架 仙王巧與 王妹頂元 妹哥做花 哥做知府 做露水蛇 牛同合仔

天華茶園

五月初十日演

日戲大減價每位洋一角

樂遠音 汾河灣 御果園 提鋼鐘 三白歲 鳥美仙山 衆月孤 武大快燕 行快中甲 武中山 行名猫 名角 演

五月初十夜演

夜戲拾包三角正

養何九 取落陽 賽長庚 文昭關 潘少棠 探寒窯 [illegible]

天仙茶園

五月初十日演

天福茶園

五月初十夜演

重排新戲全班合演連燈二十本 九本十本 燒骨計 [illegible]

丹桂茶園

五月初十日演

日戲大減價包樓每位一角

小禿紅 小福官 徐林奎 林燕猴 真寶芬 趙活芳 徐世子 王翠串 小喜保 徐來子 郝柱山 胡玉芝 郝福山

斷皇后 打龍袍 蘇三起解 打砂鍋 三娘教子 全武 河東 打鼓 花落 全本 馬湖 安良傳

五月初十夜演

愚園內樂吾軒

五月初十日演

劉愛琴 陸月珠 李紅寶 朱蘭芳 李寶玉 李翠蘭 李文翠 李小寶

空城計 小上坟 生死板

小廣寒書館 聘請京都 小如意

洪少蘭 周玉娥 小寶寶 先生

今夜煩唱水天關全本

小如意清班現在大洋館[illegible]八出可以預定[illegible]三馬路口[illegible]本里門[illegible]護便[illegible]白

天樂窩書館 聘請京都 小如意

洪少蘭 周玉娥 小寶寶 先生

今夜煩唱桑園會全本

周蘭英 王小雲 陳香 張桂 [illegible]

新開 江南第一樓書館

頭等名家

文杏元 陳蘭芬 高小雲 洪文蘭 錢韻珍 李筱卿 洪少蘭

寶鳳 林桂蓀 林寶卿 金三寶 陳翠香 周翠琴 謝寶山 王鴻蘭 金月英 金鳳林 金香蘭 金雲林

高三寶 朱翠香 沈幼珍 林二寶 方寶香 李寶仙 蔡翠香 王彩雲 高佩芬 金佩玉 金雪香 洪雪香

大減價

日擋書茶三十五文

拍賣車糖

本行准於逢禮拜一四點鐘在[illegible]行拍賣[illegible]定期四五[illegible]糖[illegible]出銀[illegible]下期[illegible] 老太古[illegible]啓 46

代辦機器

啓者本館定造鉛字銅模印字機器及各種機器磚瓦並造[illegible]本館謹啓

新到蘇姑王桂英 女史論相

寓三馬路西錦里[illegible] 2 1305

盤店聲明

英界四馬路[illegible]桃源里吉慶公客[illegible] 2 1360

耀華照像說

佳士寫真由來已舊自泰西照像法出而[illegible]

新到貨色

本行新到鉛字印字機器[illegible]洋紗布疋[illegible]各種[illegible]洋[illegible]行 2

蘇城 申衙前

五代家傳李氏壽世[illegible] 2 1316

人和衣莊

本號開設棋盤街內[illegible]綢緞紗羅[illegible]男女時式[illegible]各色[illegible]此佈 2

頭彩念萬元

本號兼售呂宋彩票[illegible] 2 312

永平保險公司告白

1803 IMPERIAL

啓者本公司專保火險於一千八百零三年在英國倫敦設立至今已歷九十餘年[illegible]本公司行[illegible]上海[illegible] 2 33

新開客棧

本棧開設上洋後馬路新造選青里門房寬敞[illegible]飲食一切[illegible]招商客[illegible]惠臨是盼 新新棧主啓 2 1341

滬江第一樓

本樓擇吉於月之初三日開張[illegible]上品名茶[illegible] 本樓主人謹白 2

英商保平水火險公司

本公司前托義記洋行代理[illegible] 2 1346

招請買辦

蘇州茲有施理文紀洋行欲請買辦一位[illegible] 2 1361

四川華美軒藥局

清涼百花露燒鹽子

此鹽性味甘美顏色雪白馨香[illegible] 2 1351

照像新法

小號耀華新法照像[illegible]

上洋四馬路請認晉記

戴春林花粉批發

外國新到[illegible] 2 67

頭彩念萬元

大發財 大吉利

今售英六月份大票[illegible] 2

消除蟲積

王觀廷

奇門課理 天官五星

占卜批章本成劃度 二四二另 角角元議 [illegible]

上海華英大藥房

戒煙玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材[illegible]

燕製各種家用良藥

一燕製補丸[illegible]

上洋四馬路海天春

姑蘇稻香村

新增玫瑰夾沙 松玉猪油定勝糕

五代祖傳

錢省三醬

精理咽喉外科[illegible]

新到貨色

本行新到鉛字印字機器字洋標紗線布條紗絹布門帽衫手士鐵水龍頭條各種洋鐘紙丁葛西洋別零格外批發家者請至本行看貨面議可也四川路二十四號洋行啓

蘇城中衙前

五代家傳李氏壽未一堂天下第一濁白下疳梅毒治楊梅到病除不效發分文取不另有仙丹仿單註明服法

人和衣莊

本號開設棋盤街定織內城蘇袍褂服事辦緞綾羅紗各口貂狐皮女做時式男貨定各衣色俱全張多年向蒙開遠近什七折深信照碼分處特一無折扣亦甚便提購佈此告

頭彩念萬元

本號兼售呂宋票有年得大小彩者向例不登報現英六月市票得彩照大市荷蒙賜名者請來棋盤街原如欲購信賜函件內附班萬勝烟紙號

永平保險公司告白

啓者本公司專保火險於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計資本銀八百餘萬兩特設總行於上海保險昭照大市一律有不測西路總賠款速信實可靠早經中北京並諸名賜顧者請至二樓擺渡馳本公司行賬房面高可也東洋紐約克人壽保險理中國事務如有欲保壽險者請公司賬房披閱妥便章程勸諸來美保費照章特此佈聞

新開客棧

本棧開設上洋新路後選造青石庫門新房屋寬敞飲食適口一切照應周到遠近客商惠臨是盼

新新棧主人啓 Z1341

滬江第一樓

本樓擇吉於三月初日開張選上品名茶精製清陳各堂廳早遍到地方之寬暢已名馳久遠前因店規不嚴致從流妓無以任貴客裏足已大加整頓今非昔比務望十商賜顧光臨游暢特敘新乞佈聞本樓主人謹白 Z

英商保平水火險公司

本公司前托義記洋行代理因見生意蒸蒸日上爲此本總公司督辦米士嘉來申開設總分行躬親專保水火險保價比別公司格外減低以廣招徠如蒙照顧請至四馬路中一品香斜對門樓上本賬房面議可也 Z1346 總理米十嘉買辦陳吉雲啓

招請買辦

蘇州茲有施哩文紀洋行欲請買辦一位存押銀五千兩如有願就者先付二千兩再付三千兩每月分倘後買成一生意花紅約金與十兩連花成大得百月辦料行中紅利可一五十至理如諸事悉歸貫辦蘇州施願就者所寫信查收爲荷施哩文紀洋行 Z1361

四川華美軒藥局

清涼百花露燒菓子鹽

此鹽性味甘美顏色雪白馨香適口其味清涼老少宜服功能開胃健脾清火解毒滋陰潤肺化痰利便能治目痛牙痛乾口舌枯燥濕熱太重赤唇每晨用水冲之服少許立愈如無病或人服大則日身體爽快擦牙爲之有終日每晨用效則牙堅固無比屢試屢驗靈如神大瓶二角小瓶一角◉本軒分設上海二馬路西薈錦里對面石庫門內便是 Z1351

照像新法

小號新法照像能照見前人之後左右體者請試照顧營抛之場東球首亭達利對門耀華啓

上洋四馬路請認晉記

戴春林花粉批發

外國新到醒酒美味香糖開胃減售洋口每大瓶克巳續到角牛批發大宜小浪珠五彩比銀便名巧珠各料珠線驗脂嫩紫新樣香乘上等水面致瑰花香潤百粉擦牙粉面香花香水香皂珠粉香露珠各貨批發搬指蜜朝油 甲967

頭彩念萬元

今售英六月份大票一張四條開照算二角一雙分張
念三元單張外遠克角一元格

四馬路盤記棧東首◎大發財◎後馬路楊泰記宅對門◎大吉利◎

本行◎◎◎◎◎◎◎◎◎
出牌家並無分不致悞本行只此二招
購回件貴處寄請原班賜認 Z

消除蟲積

此藥和平補血生精培虛益損平肝利胃海內馳名此外消蟲積平潮熱增飲食療治各症不能枚舉最有神效詳載仿單價五角

上海英大馬路謙信洋行內燕醫生父子藥棧求啓 Z

王觀廷

占批成劃
卜章本度
二四二另
角元議

奇門課理
天官五星

僕鄭友新寓外埠信力◎醫客自弄僻亭橋北增德安里二弄
欽天夫子傳授後遇名士廣盆湯弄

上海華英大藥房

戒烟玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材選經驗良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒療治各症奏效如神以故開設以來聲廣馳遐邇殊有應接不遑之勢至若戒烟各藥理法深參道地精選去宿癮如反掌而所製玫瑰參片尤爲本藥房秘之方其色美香與玫瑰爲一類超出恒流藥性殊靈按本發兌志在濟世無怪痼疾盡除銷行殊廣字也近日本作僞者多已有以形色香號假充隱戳而性味各別臟腑昭彰購者不及深辨往往隱受其患故特鐫華英字樣之外加用口彷單上更有◎傳相賞賜區額爲記三者爲元家嫡乳以明獨創妙方他人不得假冒庶幾作僞之處無從承垂延將外埠分售之處註明地址登報聲明如諸公以路途不便可認明牌記就近購之◎京都華英藥房◎德承天津同昌◎午莊盛遠◎瑞成恒昌德◎烟台寶昌◎順泰◎台順◎長沙華英藥房◎一堂◎天興福◎揚西美堂◎南京華英藥房◎廣亭◎蕪湖華英藥房◎九江興泰◎江陰日新◎恒天◎英藥房◎泰興三餘◎吳淞同升◎鎮江文萃◎新昌◎復春◎蘇州華英藥房◎茂盛◎德記◎彭和泰◎常熟天成◎德記◎常州朱華英藥房◎崇明成泰◎撫州華英藥房◎寗國府◎大昌◎四川點石齋◎萬縣信義◎杭州華英藥房◎餘杭◎義州太和◎德記◎寗波華英藥房◎廣生源◎老源記◎文美齋◎蘭谿同林堂◎紹興蔣柳堂◎華英藥房◎溫州成興◎松江華英藥房◎趙公茂◎硤石古齋◎定海華英藥房◎石浦華英藥房◎江華英藥房◎嘉興江左漢記◎上海只設一舖在四馬路東首老巡補房對面紅磚大洋房便是 Z

燕製各種家用良藥列後

一燕製補丸 此丸功能平肝解血熱專治血脈不和腦筋不安頭痛胃不消化小便閉結腸胃傷無力風咳嗽哮喘癆以及肝火等症服之立見奇效 二燕製除蟲藥 此藥善治血不和以及一切肝部氣管各症皆能療治以及小兒疳疾腸癖積血除蟲聖藥 三燕製補血藥 專治飲食不消吞酸噯腐症無論吊腳瘋症以及婦女服藥 功效奏立兒童疳疾 四燕製痧藥 專治夏令時疫痧症死回生之妙 五燕製癤疔解毒 此藥專治一切眼花潰爛膿背節痛 六燕製花柳藥 痛皮膚頑癬諸症不可 燕製手足麻木以及六淫 燕製止痛藥 凡血毒 燕製傷風咳嗽 此以藥可以及諸症凡傷痛 作痛精心症行內外病各國皆無可製 燕醫生藥以上各藥美國各國名醫均稱神効之藥 此藥外國各國已誠服無匹且精製各國奇藥均能如此 君皆可用 燕製止痛藥 生父子藥房分設英大馬路四十二號 求必勝經理 Z

姑蘇稻香村

上洋四馬路海天春對門

本號馳名天下專辦官禮餅茶食人物雲片合錦月餅冰糖八珍杏粉西洋蛋餅眞杏仁餅洗沙猪油松玉蛋糕京都谷植嬭點名糖松子棗核杏水椒鹽瓜子按時盤香巨爭桂花醉五香熏魚異味五香爭新

新增玫瑰夾沙松玉猪油定勝糕

各種粗細乾濕蜜餞清水蟠桃蘋果花紅杏脯魚肉鷄絲金腿名貨與化桂圓南北雜貨一應俱全凡士紳賜顧認明本號招牌大理石櫃檯爲記庶不致誤近因冒牌甚多故特登報佈告 Z1088

五代祖傳

錢省三醫室

精理咽喉外科包醫痔漏壽門限日全愈永無後患如有門診不計諸公欲請就醫至六樓馬對面便是另兌丸散膏丹特此佈聞錢氏告白

上海中英大藥房

眞方秘製戒煙桂花參片

鴉片出西土而盛行中邦吸者耽片時之趣忘終身之害不謂旅華西人目擊心傷因達英京倫敦大啓戒烟之會名醫列座參詳考證自化學法選定魁劑之方寄道惠寄欲爲中國剔除大害眞仁人君子之用心也本藥房遵方虔修顏其名曰桂花參片間其料不但不敢增損且於尅制之品加意修合性道和平不熱不涼不攻補並約二旬間瘾脫身康即疾病衰老有心戒除莫不跳出苦海以視市上一切戒烟各藥有雲泥之判相比較立試易見况烟瘾之人眞如分金之鑑少一分藥力即難制一分烟瘾分毫畢著令身瘦者餌服斯藥僉云瘾去不覺食一飲健增口喉之間絕不燥烈戒時無恙戒後又無患眞第一無雙之品亦悉善戒之方上其方魔賢知映射假冒時有所見遠處商客不及細另加愚遂致說眞方而購假藥用是登諸報章一別一單戳記錄靡而假混大盒二百片一元中九十片受元小單四十片二角半免門莊批發皆一律克己格外謙受仰函致戒烟局濟件不懊認明上海棋盤街一律東門外◎分設常熟寺前大街南京東牌樓口◎件鎮海大東門外◎常州父子坊下◎豐樂橋下◎金壇大沿河巷◎寗波鎮海登化橋◎海門茅家鎮◎西長興東門◎大街◎蘇州觀前街◎揚州教場街◎蕭山縣臨浦鎮◎杭州清和坊◎南翔東街◎通州西市街◎廣德州新街◎湖州府前街◎烟台清風橋◎無錫北門外◎紹興城內◎太倉大橋西街◎南翔食沙頭鎮◎松江岳廟內◎太 Z786

村井紙煙公司分行

香烟批發 比衆公道

VICON ◉ FEVORIT

孔雀牌 洋妹牌 反白里脫

本公司紙烟向由虹口同泰號一家經理批售價廉物美生意日卜惟同泰號偏於一隅恐賜顧者因路遠不便茲特廣設經理號家以便賜顧者就近購取嗣閱之是幸◉◉上海北京路慶順里村井紙烟公司分行

分售所
虹口熙華德東街
三馬路
四馬路
五馬路
虹口廣東街

仁棧號宋烟號
永泰棧呂宋烟行
利生紙烟號
榮大紙烟號
同泰呂宋烟號 Z211

五月初九日銀洋並滙票行情列左

新銀洋 七錢四分一七七五
劃英洋 七錢四分二
找 錢 一千八百文
拆 息 一百五十文
頭 牌 一千二百三十文
赤 金 二十兩 五百文
滙 每兩 一千二百二十文
電 匯 每兩 一百四十兩 五百文
英 六個月期 三百六十兩 五百文
現 十天期 三百五十八兩
英 四個月期 三百七十兩
六個月期 先令八辨士之四
法 電 匯 先令八辨士之四
國 現 每天期 先令八辨士之八
四個月期 先令八辨士之二八
六個月期 先令八辨士之二
德 國 四個月期 先令八辨士之一
現 十 天 期 郎克三四二
印 度 電 匯 郎克四三
花 旗 現 月 期 郎克四三
香 港 匯 月 期 元二二一分 角八
四個月期 元二二一 分五
日 本 電 匯 角六七分五
三 天 期 七錢四分
十 天 期 七錢三分五
電 匯 七錢三分七五
每 圓 七錢三分二五

燕製補丸

此丸專治肝膽汁不消化身體不便不和腸胃熱瘡癆腸腑無內閉結腎等症無不統安輕凡各症此用之丸洋瀉第一者宜服與推角一小盒一丸二每盒五分此大藥各房發售 Z

聲明分設

怡順印字房

本號向在英大馬路四馬路首自普華洋行後文房印魯運各國英國紙精製賬簿紙牛象皮圖章素蒙印仕商賜顧價廉物美今因房屋不暢再分設四川路第六十七號角口屋內便是房屋 怡順印字房啓

浙江周鳳儀眼科

一切目疾年遠不用多針刀立驗去雲翳翳不全痊癒藥丸雲翳苦退一元不去藥料有一元眼科外敷藥每料一元遠道者亦可函寄信資自付十洋二馬路寶善路內本昌仁便是 1三3

新開

玉福茶樓陳膏

本號開設三馬路斜對同安里西首原庄大土陳膏中倉每盒八十四文小盒四十九文有另奉兩前香茗送老久年至本請諸君如有獅看樓召租或可也亦可本樓謹白

五月初九日上海土市行情

三公	六百六十二兩
陳公班	六百五十二兩
新公班	五百九十兩
三多喇	六百九十六兩
陳喇庄	六百九十二兩
新喇庄	五百九十四兩
鼎記牌	念一兩六錢
正雲土	念三兩五錢
副雲土	二十兩八錢
寮正川	二十一兩八錢
寮副川	二十一兩四錢
小笄碭土	二十一兩
擠笄碭土	二十二兩五錢
大碭土	念二兩五錢
羅比	二百念六個

五月九日上海油荳米麥行情

棧牛荳油	七兩六錢
船牛荳油	八兩五錢五
青中餅	一兩二錢九分六
棧新元	一兩二錢二分
上青中	三錢二分
常熟高白	四元六角
常熟白新	四元七角
常熟小麥	三元一角半

五月初九日進口船

江天	輪船由寗波	招商總局
江寬	又由長江	招商總局
永生	又由香港	怡和洋行
公利	又由長江	鴻安公司

初十日禮拜三出口船

益利	輪船晚往長江	鴻安公司
燕湖	又晚往春波璃埠	太古公司
大通	又晚往長江	太古公司
北京	又日往寗波	太古公司
天津	又晚往粵省廣東汕頭厦門	太古公司
永生	又晚往汕頭香港省城	怡和洋行
怡生	又晚往烟台天津	怡和洋行
桂林	又晚往牛莊	太古公司
盛京	又晚往烟台天津	太古公司
吳淞	又往來吳淞上海	和泰洋行
哪門	又往來吳淞上海	和泰洋行

十一日禮拜四出口船

江天	輪船下午往寗波	招商總局
普濟	又晚往寗波溫州	招商總局
新濟	又晚往烟台天津	招商總局
廣利	又晚往香港粵省	招商總局
江孚	又晚往長江	招商總局
武昌	又晚往烟台天津	太古公司

十二日禮拜五出口船

元和	輪船晚往長江	怡和洋行

十三日禮拜六出口船

長門丸	輪船上午七點鐘開往芝罘仁川長崎釜山元山浦鹽港	日本公司
薩摩丸	輪船上午八點鐘開往長崎神戶橫濱等埠	日本公司
長安	又晚往長江	鴻安公司

十五日禮拜一出口船

寶華	輪船晚往長江	鴻安公司